

Day 25. 패턴 복습(6): 동사 ます형 / ない형 활용

친절한 복습

부정형: ない

부정형 그룹별 변환 규칙

그룹	규칙	예시	ない형
1그룹	마지막 글자를 ア 단으로 바꾸고 「ない」를 붙입니다.	待(ま)つ (기다리다)	待(ま)たない
1그룹 예외	「う」로 끝나는 동사는 「わ」로 바꾸고 「ない」를 붙입니다.	会(あ)う (만나다)	会(あ)わない
2그룹	마지막 글자 「る」를 떼고 「ない」를 붙입니다.	見(み)る (보다)	見(み)ない
3그룹 (불규칙)	무조건 외웁니다.	来(く)る (오다) / する (하다)	来(こ)ない / しない

정중형: ます

정중형 그룹별 변환 규칙

그룹	규칙	예시: 飲む(의무, 마시다)	예시: 食べる(타베루, 먹다)
1그룹	마지막 [う] 발음을 [い] 발음으로 바꾼 뒤 + ます	飲む \$\to\$ 飲みます	-
2그룹	마지막 る를 탈락시킨 뒤 + ます	-	食べる \$\to\$ 食べます
3그룹	불규칙 변형 (암기)	하다: する \$\to\$ します 오다: 来(く)る \$\to\$ 来(き)ます	

동사 부정의 정중형

형태	가장 정중한 형태	좀 더 일상적인 형태
현재 부정	~ません	~ないです
과거 부정	~ませんでした	~なかっただす

1 ~하지 마세요: ～ない + で ください

예문

한국어 문장	단어	일본어 문장 (한자)	일본어 문장 (히라가나 발음)
만지지 마세요	触る(さわる): 만지다	触らないで ください。	さわらないで ください。
걱정하지 마세요	心配(しんぱい)する: 걱정하다	心配しないで ください。	しんぱいしないで ください。
여기서 드시지 마세요	ここ: 여기 食べる(たべる): 먹다	ここで 食べないで ください。	ここで たべないで ください。
음료를 들고 들어가지 마세요	飲み物(のみもの): 음 豆 持ち込む(もちこむ): 반입하다	飲み物を 持ち込まないで く ださい。	のみものを もちこまないで く ださい。
이 좌석은 사용하지 마 세요	席(せき): 좌석 使う(つかう): 사용하 다	この席は 使わないで く ださい。	このせきは つかわないで く ださい。
기내에서 휴대폰을 사 용하지 마세요	機内(きない): 기내 携帯電話(けいたいで んわ): 휴대폰 使う(つかう): 사용하 다	機内で 携帯電話を 使わない で ください。	きないで けいたいでんわを つかわ ないで ください。
여기에 짐을 두지 마세 요	荷物(にもつ): 짐 置く(おく): 두다	ここに 荷物を 置かないで く ださい。	ここに にもつを おかないで く ださい。
여기에 쓰레기를 버리 지 마세요	ゴミ: 쓰레기 捨てる(する): 버리 다	ここに ゴミを 捨てないで く ださい。	ここに ごみを すてないで く ださい。
영화관 안에서 사진을 찍지 마세요	映画館(えいがかん): 영화관 写真(しゃしん): 사진 撮る(とる): 찍다	映画館の 中で 写真を 撮らな いで ください。	えいがかんの なかで しゃしんを と らないで ください。
컴퓨터 전원을 끄지 마 세요	パソコン: 컴퓨터 電源(でんげん): 전원 切る(きる): 끄다/끊다	パソコンの 電源を 切らない で ください。	ぱそこの でんげんを きらないで ください。
너무 무리하지 마세요	無理(むり)하는: 무리 하다 あまり: 너무/그다지	あまり 無理しないで く ださい。	あまり むりしないで く ださい。

💡 더 알아보기: 切る(きる)

단어 **切る(きる)**의 기본 의미는 "자르다" 입니다.

하지만 일상에서는:

- 電源을 끊다 = 전원을 끄다

- 電話を切る = 전화를 끊다
처럼 전기/연결을 끊다 는 뜻으로 매우 자주 쓰입니다.

2 ~하지 않도록 (해): ~ない + ように (ね)

동사 ない형 + ようには “~하지 않도록” 이라는 뜻으로, 부드러운 충고 / 주의 / 배려 표현입니다.

뒤에서 배울 명령(~なさい)보다 훨씬 부드럽고 일상적인 말투입니다.

예문

한국어 문장	단어	일본어 문장 (한자)	일본어 문장 (hiragana 발음)
절대 잊지 않도록 해	절대(ぜったい): 절대 잊는(わすれる): 잊다	絶対(ぜったい): 절대 忘れないようにね。	ぜったい わすれないようにね。
회식에서는 과음하지 않도록 해	회식(のみかい): 회식 과음(과음하다): 과음하다	飲み会(のみかい): 회식 飲みすぎ(飲みすぎ): 과음하다	飲み会では 飲みすぎないように。 のみかいでは のみすぎないように。
내일 늦지 않도록 해 주세요	내일(あした): 내일 늦는(おくれる): 늦다	明日(あした): 내일 遅れないように してください。	あした おくれないように してください。
실패는 해도 후회는 하지 않도록 하고 있어	실패(しっぱい): 실패 후회(こうかい): 후회	失敗(しっぱい): 실패 後悔(こうかい): 후회	しっぱいはしても こうかいは しないように している。
더 이상 살찌지 않도록 운동을 시작했어요	살찌지(살찌다): 살찌다 운동(운동하다): 운동	これ以上(いじょう): もう これ以上 太らないよう	もう これいじょう ふとらないよう
감기 걸리지 않도록 조심해	걸리다(걸리다): 걸리다 気을(きを): 키를 付ける(つけ다): 조심하다	風邪(かぜ)を引く(ひく): 감기에 걸리다 風邪を 引かないように 気をつけて。	かぜを ひかないように きをつけて。

💡 더 알아보기: 문장 끝 터

문장 끝을 ~て로 끝내면, ~てください의 ください가 생략된 부드러운 부탁 / 가벼운 명령이 됩니다.

예문

- 気をつけて。 = 조심해.
- 待って。 = 기다려.
- 見て。 = 봐 봐.

3 ~하지 않는 게 좋아: ~ない + 方(ほう)が いい

예문

한국어 문장	단어	일본어 문장 (한자)	일본어 문장 (히라가나 발음)
그것은 안 만지는 게 좋아	それ: 그것 触る(さわる): 만 지다	それは 触らない方がいい。	それは さわらないほうがいい。
저기는 위험하니까 안 가는 게 좋아	危ない(あぶない): 위험하다	あそこは 危ないから 行かな い方がいい。	あそこは あぶないから いかない ほうがいい。
오늘은 너무 피곤하니까 무리하지 않는 게 좋아	今日(きょう): 오 늘 疲れる(つかれる): 피곤하다 無理하는(むりす る): 무리하다	今日は 疲れているから 無理 しない方がいい。	きょうは つかれているから むり しないほうがいい。
이 약은 공복에 먹지 않는 게 좋아	薬(くすり): 약 空腹(くうふく): 공복	この薬は 空腹で 飲まない方 がいい。	このくすりは くうふくで のまな いほうがいい。
그 얘기는 지금 꺼내지 않는 게 좋아	話(はなし): 이야 기 今(いま): 지금 出す(だす): 꺼내 다	その話は 今 出さない方がい い。	そのはなしは いま ださないほ うがいい。
비 오는 날에는 이 신발 신지 않는 게 좋아	雨(あめ): 비 靴(くつ): 신발 履く(はく): 신다	雨の日は この靴を 履かない 方がいい。	あめのひは このくつを はかない ほうがいい。
벌레가 들어오니까 창문을 열지 않는 게 좋아	虫(むし): 벌레 窓(まど): 창문 開ける(あける): 열다	虫が 入るから 窓を 開けない 方がいい。	むしが はいるから まどを あけな いほうがいい。
다른 사람 혐담을 하지 않는 게 좋아	他人(たにん): 남 悪口(わるぐち): 혐담 言う(いう): 말하 다	他人の 悪口は 言わない方が いい。	たにんの わるぐちは いわないほ うがいい。

 더 알아보기

聞く vs. 言われる

단어	뜻 / 뉴앙스	예문
聞く (きく)	내가 "정보로서 들었다"는 느낌	ニュースで 聞いた。 (뉴스에서 들었다)

단어	뜻 / 뉘앙스	예문	
言われる(言う 수 동형)	누군가가 나에게 "그렇게 말했다(충고/명령 등을 받았다)"는 뉘앙스 상대방의 직접적인 조언을 강조할 때 사용	「休んだ方がいい」と 言われました。 (쉬는 게 좋다고 들었습니다 = 그렇게 말해졌습니다)	
から vs. ので			
구분 뜻 / 뉘앙스			
から	원인이 나에게 있는 주관적 이유(내 생각에 ~하니까)를 나타냅니다.		
ので	사회적 통념이나 객관적 상황에 의한 이유(공손함)를 나타냅니다.		
4 ~하지 않고(상태) / 하지 않아서(원인): ~ない + で / ~な + くて			
~ない + で vs ~ない + くて			
<ul style="list-style-type: none"> ~ないで: "~하지 않은 채 / ~하지 않고" → 상태, 수단 ~なくて: "~하지 않아서" → 원인, 이유 			
예문			
한국어 문장	단어	일본어 문장 (한자)	일본어 문장 (히라가나 발음)
밥을 먹지 않아서 배가 고파	ご飯(ごはん): 밥 食べる(たべる): 먹다 空く(すく): 배가 고프다	ご飯を 食べなくて お腹が 空いた。	ごはんを たべなくて おなかが すいた。
설탕 안 넣고 마실게요	砂糖(さとう): 설탕 入れる(いれる): 넣다 飲む(のむ): 마시다	砂糖を 入れないで 飲みます。	さとうを いれないで のみます。
포크 안 쓰고 젓가락으로 먹을게요	フォーク: 포크 使う(つかう): 쓰다 箸(はし): 젓가락	フォークを使わないで 箸で 食べます。	ふおーくを つかわないで はしで たべます。
영수증 안 받고 나왔어요	レシート: 영수증 もらう: 받다	レシートを もらわないで 出ました。	れしーとを もらわないで でました。
사이즈 확인 안 하고 사서 작았어요	サイズ: 사이즈 確認(かくにん)하는: 확인 인하다 買う(かう): 사다	サイズを 確認しないで 買って 小さかったです。	さいずを かくにんしないで かって ちいさかったです。
한자를 못 읽어서 시험에 떨어졌어	漢字(かんじ): 한자 読む(よむ): 읽다 試験(しけん): 시험 落ちる(おちる): 떨어지다	漢字が 読めなくて 試験に 落ちた。	かんじが よめなくて しけんに おちた。

한국어 문장	단어	일본어 문장 (한자)	일본어 문장 (히라가나 발음)
어제 목욕하지 않고 자버렸어	어제(きのう): 어제 목욕(もくよく): 목욕 자버렸어(ねりて): 자다	昨日(きのう): 어제 お風呂に入る(おふろにいる): 목욕하다 寝ちゃった。(ねりた): 자다	きのう おふろにはいらないで ねちゃった。
일본 여행 어땠어?	여행(りょこう): 여행	日本旅行、どうだった?	にほんりょこう、どうだった?
그게 말야, 일본어가 통하지 않아서 고생했어	그게(それが): 그게 말야 말야(まや): 일본어 통(つうじる): 통하다 고생(ごせう): 고생하다	それがね: 그게 말야 日本語(にほんご): 일본 어 通じる(つうじる): 통하다 苦勞(くろう): 고생하다	それがね、日本語が 通じなくて 苦労したよ。 それがね、にほんごが つうじなくて くろうしたよ。

5 ~하지 않아도 돼 / ~하지 않으면 안 돼: ~な + くても いい / ~ない + と だめ

예문

한국어 문장	단어	일본어 문장 (한자)	일본어 문장 (히라가나 발음)
비닐봉투는 안 받아도 돼 요	봉투(ふくろ): 봉투 받아(うけ): 받다 필요(ひつよう): 필요하다	袋(ふくろ): 봉투 要る(いる): 필요하다	袋は いらなくてもいいです。 ふくろは いらなくてもいいです。
영수증은 안 주셔도 돼요	영수증(えい수증): 영수증 주(す): 주다 필요(ひつよう): 필요하다	レシート: 영수증 要る(いる): 필요하다	レシートは いらなくともいいです。 れしーとは いらなくともいいです。
매장에서 안 먹어도 돼요	매장(まいぢょう): 매장 안(あん): 안 먹(く): 먹다	店内(てんない): 매장 안(あん): 안 食べる(たべる): 먹다	店内で 食べなくともいいです。 てんないで たべなくともいいです。
이건 오늘 안 사도 돼요	오늘(きょう): 오늘 사(さ): 사다	今日は 今日 買わなくともいいです。	これは きょう かわなくともいいです。
여기서는 신발 벗지 않으면 안 돼요	신발(しんばつ): 신발 벗(ぬぐ): 벗다	ここでは 靴を 脱がないとダメです。	ここでは くつを ぬがないとダメです。
계산 전에 줄을 서지 않으면 안 돼요	계산(かいさん): 계산 줄(つな): 줄 서(く): 서다	会計(かいけい): 계산 並ぶ(ならぶ): 줄 서다	会計の前に 並ばないとダメです。 かいけいの まえにならばないとダメです。
여기는 예약하지 않으면 안 돼요	예약(よやく): 예약하다	ここは 予約しないとダメです。	ここは よやくしないとダメです。
말하고 싶지 않으면 안 해도 돼	말(しゃべ): 말하다 싶(しづ): 싶다 해(な): 해다	言いたくなれば しなくて もいいよ。	いいたくなければ しなくてもいいよ。

한국어 문장	단어	일본어 문장 (한자)	일본어 문장 (히라가나 발음)
초등학생 이하는 돈 내지 않아도 돼요	小学生(しょうがくせい) 이): 초등학생 이하(いか): 이하 お金(おかね): 돈 払う(はらう): 내다	小学生以下は お金を 払わなくていいです。	しょうがくせいいかは おかねを はらわなくてもいいです。
아침밥은 제대로 먹지 않으면 안 돼	朝ご飯(あさごはん): 아침밥 ちゃんと: 제대로 食べる(たべる): 먹다	朝ご飯は ちゃんと 食べないとダメだよ。	あさごはんは ちゃんと たべないとダメだよ。
거기는 현금을 가지고 가지 않으면 안 돼요	現金(げんきん): 현금 持って行く(もっていき): 가지고 가다	あそこは 現金を持って行かないとダメです。	あそこは げんきんを もっていかないときだめです。

1 ~하면서: ます형 어간 +ながら

Aながら B에서 A는 겸하는 동작, B는 주로 하는 동작이 됩니다.

예를 들어 "커피를 마시면서 이야기 하다"를 살펴봅시다. 이때 주동작은 '이야기하다', 겸하는 동작은 '마시다'가 됩니다.

예문

한국어 문장	단어	일본어 문장 (한자)	일본어 문장 (히라가나 발음)
커피 마시면서 메뉴를 볼게요	見る(みる): 보다	コーヒーを 飲みながら メニューーを 見ます。	こーひーを のみながら めにゅーを みます。
걸으면서 지도 볼게요	歩く(あるく): 걷다 지도(ちず): 지도	歩きながら 地図を 見ます。	あるきながら ちずを みます。
계산 기다리면서 사진 좀 찍을게요	会計(かいけい): 계산 待つ(まつ): 기다리다 写真(しゃしん): 사진	会計を 待ちながら 写真を 摄ります。	かいけいを まちながら しゃしんを とります。
전철 타면서 음악 들었어요	電車(でんしゃ): 전철 음악(おんがく): 음악	電車に 乗りながら 音楽を 聞いていました。	でんしゃに のりながら おんがくを きいていました。
쇼핑하면서 기념품을 샀어요	買い物(かいもの): 쇼핑 お土産(おみやげ): 기념품 買う(かう): 사다	買い物を しながら お土産を 買いました。	かいものを しながら おみやげを きました。

2 ~하거라: ます형 어간 + なさい

예문

한국어 문장	단어	일본어 문장 (한자)	일본어 문장 (히라가나 발음)
여기에서 줄 서세요	並ぶ(ならぶ): 줄 서다	こちらに 並びなさい。	こちらに ならびなさい。
표를 미리 준비하세요	切符(きっぷ): 표 준비(じゅんび): 준비하다	切符を 先に 準備しなさい。	きっぷを さきに じゅんびしなさい。
여기서 기다리세요	ここ: 여기 待つ(まつ): 기다리다	ここで 待ちなさい。	ここで まちなさい。
짐을 여기 두세요	荷物(にもつ): 짐 置く(おく): 두다	荷物を ここに 置きなさい。	にもつを ここに おきなさい。
다음 사람에게 자리를 양보하세요	次(つぎ): 다음 人(ひと): 사람 양보(ゆずる): 양보하다	次の人に 席を 譲りなさい。	つぎのひとに せきを ゆずりなさい。

△ なさい 사용 주의

なさい는 “지시 / 명령 / 훈계” 뉘앙스를 가지고 있습니다.

따라서,

- 교사, 부모, 상급자
- 단체 인솔자, 관리인, 규칙 안내 위와 같은 화자들에게 어울리는 말투입니다. 처음보는 손님에게 정중하게 말할 때는 절대 사용하지 않습니다.
대신, ~で ください 표현을 사용합니다.

3 ~하러 가/~하러 와: ます형 어간 + に + 行く / くる

예문

한국어 문장	단어	일본어 문장 (한자)	일본어 문장 (히라가나 발음)
점심 먹으러 갈까요?	昼ご飯(ひるごはん): 점심 먹을(たべる): 먹다	昼ご飯を 食べに 行きましょうか。	ひるごはんを たべに いきましょうか。
커피 마시러 카페에 갈까요?	카페: 카페 코�피: 커피 마시다(의): 마시다	カフェに コーヒーを 飲みに行きます。	かふえに こーひーを のみに いきます。
기념품 사러 시장에 갔어요	おみやげ(おみやげ): 기념품 いちば(いちば): 시장 買う(かう): 사다	お土産を 買いに 市場へ 行きました。	おみやげを かいに いちばへ いきました。

한국어 문장	단어	일본어 문장 (한자)	일본어 문장 (히라가나 발음)
화장실 좀 쓰러 다녀올게요	トイレ: 화장실 使う(つかう): 사용하다	トイレを 使いに 行って きます。	といれを つかいに いって きます。
사진 찍으러 전망대에 갈래요	写真(しゃしん): 사진 撮る(とる): 찍다 展望台(てんぼうだい): 전망대	写真を 撮りに 展望台へ 行き ます。	しゃしんをとりに てんぼうだいへ いきます。
4시에 친구를 만나러 가요	会(あ)う: 만나다	四時に 友達に 会いに行きま す	よじにともだちにあいに行いま す。
오늘 밤, 한 잔 하려 가지 않을래요?	一杯(いっぱい): 한 잔	今夜、一杯飲みに行きませ んか	こんや、いっぱい飲みにいきませ んか?

더 알아보기

一杯 vs. いっぱい

두 단어는 발음은 같지만, 다른 의미를 갖습니다. 회화에서는 강세를 어디에 두냐에 따라 두 단어를 구분할 수 있습니다.

구분	뜻	강세
一杯(いっぱい)	한 잔	이상을 강조
いっぱい	가득 / 많이	ぱを 강조

四時 + に

- 시간에 붙는 に는 동작이 일어나는 객관적 시점을 나타냅니다. (시간에는 へ를 쓰지 않습니다.)
- 장소 뒤의 に는 도착지, へ는 방향을 강조합니다.

4 너무 ~해: ます형 어간 + すぎる

동사 뿐만 아니라, 형용사 어간 + すぎる 형태 또한 “너무 ~하다”라는 뜻으로 사용할 수 있습니다.

예문

한국어 문장	단어	일본어 문장 (한자)	일본어 문장 (히라가나 발음)
너무 많이 먹었어요	食べる(たべる): 먹다	食べすぎました。	たべすぎました。
너무 오래 기다렸어요	待つ(まつ): 기다리다	待ちすぎました。	まちすぎました。
어제 술을 너무 많이 마셨어요	飲む(のむ): 마시다 お酒(おさけ): 술	昨日 お酒を 飲みすぎまし た。	きのう おさけを のみすぎました。

한국어 문장	단어	일본어 문장 (한자)	일본어 문장 (히라가나 발음)
쇼핑하면서 너무 많이 써버렸어요	使う(つかう): 쓰다	買い物で 使いすぎました。	かいもので つかいすぎました。
오늘 너무 많이 걸어서 다리가 아파요	歩く(あるく): 걷다 足(あし): 다리	今日は 歩きすぎて 足が 痛いです。	きょうは あるきすぎて あしがいたいです。
기념품을 너무 많이 사버렸어요	買う(かう): 사다 お土産(おみやげ): 기념품	お土産を 買いすぎました。	おみやげを かいすぎました。
이 커피 너무 써요	コーヒー: 커피 苦い(にがい): 쓰다	このコーヒー、苦すぎます。	このこーひー、にがすぎます。
이 케이크 너무 달아요	ケーキ: 케이크 甘い(あまい): 달다	このケーキ、甘すぎます。	このけーき、あますぎます。
이 옷 너무 커요	服(ふく): 옷 大きい(おおきい): 크다	この服、大きすぎます。	このふく、おおきすぎます。
사람이 너무 많아서 못 들어갔어요	人(ひと): 사람 多い(おおい): 많다 入る(はいる): 들어가다	人が 多すぎて 入れませんでした。	ひとが おおすぎて はいれませんでした。
이 가방 너무 무거워서 힘들어요	かばん: 가방 重い(おもい): 무겁다	このかばん、重すぎて 大変です。	このかばん、おもすぎて たいへんです。

5 ~합시다, ~할까요?(제안), ~하지 않을래요?(정중한 권유): ましょう / ましょうか / ませんか

예문

한국어 문장	단어	일본어 문장 (한자)	일본어 문장 (히라가나 발음)
슬슬 돌아갑시다	帰(かえ)る: 돌아가다	そろそろ帰りましょう。	そろそろかえりましょう。
점심부터 먹읍시다	先に(さきに): 먼저 昼ご飯(ひるごはん): 점심	先に 昼ご飯を 食べましょう。	さきに ひるごはんを たべましょう。
사진 한 장 찍고 갑시다	写真(しゃしん): 사진 撮る(とる): 찍다	写真を 一枚 撮ってから 行きましょう。	しゃしんを いちまい とってから いきましょう。

한국어 문장	단어	일본어 문장 (한자)	일본어 문장 (히라가나 발음)
카페에서 좀 쉴까요?	カフェ: 카페 休む(やすむ): 쉬다	カフェで ちょっと 休みまし ょうか。	かふえで ちょっと やすみましょう か。
이 가게도 들어가 볼까요?	店(みせ): 가게 入る(はいる): 들어가다	この店も 入ってみましょう か。	このみせも はいってみましょうか。
기념품은 나중에 사지 않 을래요?	お土産(おみやげ): 기념품 買う(かう): 사 다	お土産はあとで 買いません か。	おみやげはあとで かいませんか。
계산은 제가 할게요. 먼저 앉아 계실래요?	会計(かいけ い): 계산 先に(さきに): 먼저 座る(すわる): 앉다	会計は 私が します。先に 座 って いませんか。	かいけいは わたしが します。さきに すわって いませんか。
바다에 드라이브 하러 가 지 않을래요?		海へドライブに行きませんか	うみへドライブにいきませんか?

6 ~하고 싶어 / ~하고 싶어 해: ます형 어간 + たい / たがる(たがっている)

내가 무언가를 하고 싶을 때에는 **たい**를, 제 3자가 무언가를 하고 싶어 할 때에는 **たがる**을 사용합니다.

예문

한국어 문장	단어	일본어 문장 (한자)	일본어 문장 (히라가나 발음)
한번 훗카이도에 가 보고 싶어요	一度(いちど): 한 번	一度 北海道へ 行ってみたい です。	いちどほっかいどうへ いってみた いです。
창가 자리로 옮기고 싶어요	窓側(まどがわ): 창가 移る(うつる): 옮기다	窓側の 席に 移りたいです。	まどがわの せきに うつりたいで す。
메뉴를 좀 더 보고 싶어요	メニュー: 메뉴 もう少し: 조금 더 見る(みる): 보다	メニューを もう少し 見た いです。	めにゅーを もうすこし みたいで す。
결혼하고 싶지 않아요	結婚(けっこん)하는: 결 혼하다	結婚しません。	けっこんしません。
샤워를 먼저 하고 싶어요	シャワー: 샤워 先に(さきに): 먼저	先に シャワーを 浴びたい です。	さきに しゃわーを あびたいで す。

한국어 문장	단어	일본어 문장 (한자)	일본어 문장 (히라가나 발음)
예약을 확인하고 싶어요	予約(よやく): 예약 確認する(かくにん): 확인 인하다	予約を 確認したいです。	よやくを かくにんしたいです。
그녀는 혼자 있고 싶어 해요	一人(ひとり): 혼자 いる: 있다	彼女は 一人で いたがって います。	かのじょは ひとりで いたがって います。
나는 오늘은 일찍 자고 싶어요	早く(はやく): 일찍 寝る(ねる): 자다	今日は 早く 寝たいです。	きょうは はやく 寝たいです。

7 ~하기 쉬워(편해) / ~하기 어려워(불편해): ます형 어간 + やすい / にくい

예문

한국어 문장	단어	일본어 문장 (한자)	일본어 문장 (히라가나 발음)
이 앱은 예약하기 쉬워요	アプリ: 앱 予約(よやく)하는: 예약하다	このアプリは 予約しやすいです。	このあぶりは よやくしやすいです。
이 신발은 신기 편해요	靴(くつ): 신발 履く(はく): 신다	この靴は 履きやすいです。	このくつは はきやすいです。
이 지갑은 카드 꺼내기 쉬워요	財布(さいふ): 지갑 出す(だす): 꺼내다	この財布は カードが 出しやすいです。	このさいふは カードが だしやすいです。
이 문은 열기 어려워요	ドア: 문 開ける(あける): 열다	このドアは 開けにくいです。	このどあは あけにくいです。
여기서는 택시 잡기 어려워요	捕まえる(つかまえる): 잡다	ここでは タクシーが 捕まえにくいです。	ここでは タクシーが つかまえにくいです。
이런 길, 하이힐로는 걷기 어려워요	歩(ある)く: 걷다	こんな道、ハイヒールでは歩きにくいです。	こんなみち、ハイヒールではあるきにくいです。
서울 생활은 어때요?	生活(せいかつ): 생활	ソウルの 生活はどうですか？	ソウルの せいかつは どうですか？
글자가 작아서 읽기 어려워요	字(じ): 글자	字が 小さくて 読みにくいです。	じがちいさくて よみにくいです。

8 ~하기 시작했어 / 다 ~했어: ます형 어간 + 始める(はじめる) /終わる(おわる)

예문

한국어 문장	단어	일본어 문장 (한자)	일본어 문장 (히라가나 발음)
비가 내리기 시작했어		雨が 降り始めた。	あめが ふりはじめた。

한국어 문장	단어	일본어 문장 (한자)	일본어 문장 (hiragana 발음)
사람들이 줄 서기 시작했어요	並ぶ(ならぶ): 줄 서다	人が 並び始めました。	ひとが ならびはじめました。
배가 아프기 시작했어요	お腹(なか): 배 痛くなる(いたくなる): 아파지다	お腹が 痛くなり始めました。	おなかが いたくなりはじめました。
에어컨이 갑자기 작동하기 시작했어요	急に(きゅうに): 갑자기 動く(うごく): 움직이다/작동하다	エアコンが 急に 動き始めました。	えあこんが きゅうに うごきはじめました。
계산 다 했어요	支払う(しはらう): 지불하다	支払い終わりました。	しほらいおわりました。
케이크 다 먹었어요	ケーキ: 케이크 食べる(たべる): 먹다	ケーキは 食べ終わりました。	けーきは たべおわりました。
이 책 다 읽고 나서 잘게요	本(ほん): 책 読む(よむ): 읽다	この本を 読み終わってから 寝ます。	このほんを よみおわってから ねます。